

پسر میلیاردر



سرشناسه	: ویلیامز، دیوید، ۱۹۷۱-م
عنوان و نام پدیدآور	Walliams, David
مشخصات نشر: تهران	: پسر میلیاردر/ دیوید ویلیامز؛ مترجم نوگل رازقی؛ (تصویرگر تونی راس)؛ ویراستار ابراهیم سهرابی.
مشخصات ظاهری	: تهران: امروز ما؛ قاصدک صبا، ۱۳۹۹.
شابک	: ۱۸۴ص؛ مصور.
وضعیت فهرست نویسی	: 978-622-967970-8
یادداشت	: فیبا
موضوع	عنوان اصلی: Billionaire boy, 2010
موضوع	: داستان‌های نوجوانان (انگلیسی)-- قرن ۲۱.
شناسه افزوده	Young adult fiction, English-- 21st century:
شناسه افزوده	: راس، تونی، ۱۹۳۸-م، تصویرگر
شناسه افزوده	Ross, Tony
شناسه افزوده	: رازقی، نوگل، ۱۳۵۶، مترجم
شناسه افزوده	: سهرابی، ابراهیم، ۱۳۵۰، ویراستار
رده‌بندی کنگره	PZY :
رده‌بندی دیوید	[ج] ۸۲۳/۹۲
شمار، کتابخانه ملی	۶۱۲۶۴۷۰



پسر میلیاردر

سرروز ما

نویسنده دیوید ویلیامز

مترجم نوگل رازقی

ویراستار ابراهیم سهرابی

طراح جلد استودیو ۴

حروفچینی امروز ما

صفحه‌آرایی استودیو ۴ میخ (پیش‌ساز بی‌محدود)

ناظر فنی اسماعیل سهرابی

لیتوگرافی باختر

نوبت چاپ اول تابستان ۱۳۹۹

شمارگان ۵۰۰ نسخه

شابک ۹۷۸-۶۲۲-۹۶۷۹۷-۰۰-۸

قیمت ۳۰۰۰۰ تومان

(گروه سنی کودک و نوجوان)

مرکز پخش: تهران- خیابان انقلاب - خیابان فخر رازی - کوچه ماستری فراهانی - پلاک ۲۱

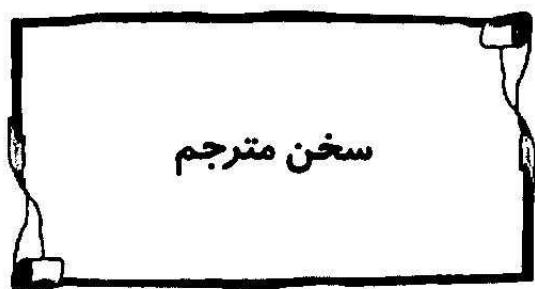
تلفن: ۰۲۱-۶۶۴۸۶۴۰۴-۶۶۹۷۴۷۲۸ Instagram:Ghasedakesaba_Pub

کلیه حقوق چاپ و نشر برای ناشر محفوظ می‌باشد.

فهرست

۹	سخن مترجم
۱۱	فصل اول: شنایی با جواسپاد
۲۰	فصل دوم: بی‌عرضه
۲۹	فصل سوم: می‌ارم چاق‌تره؟
۳۹	فصل چهارم: "دست" کاغذی؟
۴۵	فصل پنجم: تخم، رگ‌های تاریک مصرف گذشته‌ی عید پاک
۵۳	فصل ششم: برادران گرا
۶۰	فصل هفتم: مغزگوساله با نان، تُس
۶۹	فصل هشتم: جادوگر
۷۵	فصل نهم: "هلیکوپتر"
۸۳	فصل دهم: ران مرغ
۸۹	فصل یازدهم: تعطیلات آخر هفته
۹۵	فصل دوازدهم: نامادری
۱۰۵	فصل سیزدهم: دختر تازه‌وارد
۱۱۱	فصل چهاردهم: نیمکت پارک
۱۱۵	فصل پانزدهم: سوفله‌ی صابون
۱۲۱	فصل شانزدهم: پیتربان
۱۲۵	فصل هفدهم: صداقت
۱۳۱	فصل هجدهم: موتورسیکلت پر قدرت

۱۳۵	فصل نوزدهم: به رنگ ارغوانی
۱۳۹	فصل بیستم: انگشتر الماس
۱۴۵	فصل بیست و یک: بساط مسخره بازی
۱۴۹	فصل بیست و دو: فصل جدید
۱۵۳	فصل بیست و سه: مجله‌ی هفتگی قایقرانی
۱۵۹	فصل بیست و چهار: موتور راج
۱۶۵	فصل بیست و پنج: درهم شکسته
۱۷۳	فصل بیست و شش: یک چمدان اسکناس
۱۷۹	پایه‌ست



سخن مترجم

کتاب پسر میلیاردر یکی از مجموعه داستان‌های دیوید ویلیامز است که به موضوع حادثه‌آلوده‌ای اشاره دارد. متأسفانه در جوامع امروزی، با پررنگ شدن نقش شبکه‌های اجتماعی در زندگی روزمره، انسان‌ها ناخودآگاه به مقایسه میزان دارایی خود با دیگران می‌پردازند و این قضیه به نوعی یکی از دغدغه‌های ذهنی‌شان می‌شود.

به یاد دارم که در گذشته، یکی از موضوعات انشای دانش‌آموزان دبستانی، موضوع "علم بهتر است یا ثروت" بود که تقریباً شترپچه‌ها از فواید علم می‌نوشتند. اما به نظر می‌رسد که نسل امروز چنین تکراری را دور از ذهن می‌پندارد و تصورش بر این است که ثروت می‌تواند علل مشکلات باشد و او را به تمامی آرزوهایش برساند.

داستان پسر میلیاردر به خوبی به این موضوع می‌پردازد و نشان می‌دهد که چنین باوری چندان صحیح نیست و واقعیت زندگی با آنچه می‌پنداریم تفاوتی اساسی دارد.

زندگی جو و ثروت بی‌حد و اندازه پدرش، از دور برای همه غبطه‌برانگیز

است اما او خود به تنهایی مشکلاتی در زندگی دارد که همزمان با خواندن داستان متوجه آن‌ها خواهیم شد.

دوستان عزیزم، گرچه ممکن است ثروت با خود رفاه به همراه بیاورد اما به یقین خوشبختی و رای مسائل مادی و امری درونی است که بدون شک شما می‌توانید با کمی تلاش آن را در زندگی خود بیابید.

با سپاس فراوان

نوگل رازقی

www.ketab.ir